

Boletim

7 de outubro de 2015

Sumário

1. Consulado-Geral estará fechado segunda-feira, 12 de Outubro.....	1
2. Processo seletivo para Assistente Técnico de Comércio Exterior.....	2
3. Plataforma eleitoral “Título Net” ainda em fase de teste.....	2
4. Seminário “Como Ingressar no Mercado Norte-Americano”	3
5. Liberação de carne bovina importada do Brasil.....	3
6. 50 anos do Departamento de Promoção Comercial e Investimento.....	4
7. Brasil e ACNUR assinam documento para concessão de vistos a sírios.....	5
8. Consulado-Geral e Miami City Ballet promovem o <i>Ballet Beyond Borders</i>	6
9. Provas do CELPE-Bras acontecem nos dias 20, 21 e 22 de outubro	6
10. Informativo: Solicitação de Passaporte.....	7
11. Ouvidoria Consular.....	7

1. Consulado-Geral estará fechado segunda-feira, 12 de Outubro

O Consulado-Geral estará fechado para o atendimento ao público na próxima segunda-feira, 12 de outubro, em razão do feriado de "Columbus Day".

O Consulado-Geral recorda que, EXCLUSIVAMENTE para os casos de comprovada emergência (falecimento, hospitalização e prisão), mantém serviço de plantão, pelo telefone **(305) 801-6201**.

O Consulado-Geral atenderá à comunidade brasileira em seu expediente normal, entre 9h e 13h, a partir da terça-feira, 13 de outubro.



2. Processo seletivo para Assistente Técnico de Comércio Exterior

Encontram-se abertas as inscrições para processo seletivo para a vaga de Assistente Técnico de Comércio Exterior para prestação de serviços técnicos, administrativos ou de apoio ao Setor Econômico e de Promoção Comercial.

Entre os requisitos, é necessário ter diploma de formação de nível superior, possuir fluência nas línguas portuguesa e inglesa (falada e escrita), entre outros.



O período de inscrição vai até 21 de outubro. O candidato deverá cumprir regime de 40 horas semanais, de 9h até 18h, com uma hora de almoço, de segunda a sexta-feira. Para detalhes, acesse o Edital 10/2015 (<http://sistemas.mre.gov.br/kitweb/datafiles/Miami/pt-br/file/edital-ast-secom-2015.pdf>).

3. Plataforma eleitoral “Título Net” ainda em fase de teste



O Cartório Eleitoral do Exterior iniciou os testes da plataforma “Título Net”. Quando em operação plena, será possível ao cidadão brasileiro residente no exterior dar início ao processo de alistamento eleitoral e de renovação do título de eleitor pela internet.

O Cartório Eleitoral, no entanto, verificou que alguns eleitores se estariam precipitando e, já nessa fase de testes, utilizando a plataforma eletrônica como se operacional estivesse. O Consulado-Geral esclarece que, nesses casos, os protocolos de atendimento gerados automaticamente pelo sistema não

são válidos e não ensejam o atendimento dos serviços solicitados.

O Consulado-Geral reforça que, no momento, os alistamentos eleitorais e renovações de títulos de eleitor apenas podem ser realizados na sede da Repartição ou por ocasião de um consulado itinerante, quando o eleitor, na presença de uma Autoridade Consular poderá, efetivamente, preencher o Requerimento de Alistamento Eleitoral (RAE) em papel (*foto*) e, assim, regularizar a sua situação. Estar com a situação eleitoral em dia é condição necessária para solicitar serviços como, por exemplo, o de renovação de passaportes.

Após o término do período de testes do “Título Net”, o Consulado-Geral divulgará a entrada em vigor do novo sistema, bem como suas regras.

4. Seminário “Como Ingressar no Mercado Norte-Americano”

O Consulado-Geral participou do seminário “Como Ingressar no Mercado Norte-Americano”, organizado pela Câmara de Comércio Brasil- Estados Unidos da Flórida (BACCF), nos dias 28, 29 e 30 de setembro último, em Miami.

O evento buscou contribuir para o intercâmbio de informações, produtos e serviços de empresas brasileiras interessadas em

expandir seus negócios para os Estados Unidos e, particularmente, para a Flórida.

Ao longo do seminário foram exibidas, em conjunto com o empresariado local, oportunidades de negócios possíveis nos EUA. Além disso, os participantes assistiram a palestras sobre os trâmites legais para a abertura de filial nos Estados Unidos, sobre a necessidade de adaptação dos produtos brasileiros às exigências governamentais e corporativas norte-americanas, e sobre as práticas para vencer as barreiras protecionistas locais, bem como, outros assuntos pertinentes à exportação e abertura de empresas neste país.



5. Liberação de carne bovina importada do Brasil



O Consulado-Geral acompanhou, no dia 5 de outubro último, ao lado de representante do "United States Department of Agriculture" (USDA), os procedimentos técnicos para liberação de lote de carne bovina em conserva brasileira que havia sido detida no frigorífico "United States Cold Storage", na cidade de Medley, FL.

A carne fora importada pela empresa Marfood USA,

localizada no estado Michigan e, em razão da falta de documentação necessária para entrar nos Estados Unidos, havia sido retida pela alfândega de Miami. A rápida ação do Consulado-Geral permitiu, assim, a integral admissão das 15,7 toneladas de carne bovina cozida em conserva brasileira produzidas pela Pampeano Alimentos S/A, em Hulha Negra, Rio Grande do Sul.

6. 50 anos do Departamento de Promoção Comercial e Investimento



The screenshot shows the website of the Consulate General of Brazil in Miami. The header includes the consulate's name and language options. The main navigation menu has four categories: 'ASSISTÊNCIA A BRASILEIROS', 'SERVIÇOS DO ITAMARATY', 'DIPLOMACIA PÚBLICA', and 'O MINISTÉRIO'. The 'Feiras e Eventos' section is active, displaying a table of events and a promotional banner for 'Invest & Export Brasil'. A commemorative notice for the 50th anniversary of the Department of Commercial Promotion and Investment (DPR) is also visible, mentioning a seminar on October 14th.

Feiras e Eventos	
Eventos e Notícias	
Calendário Brasileiro de Exposições e Feiras	
Feiras no Brasil - 2016	
Feiras no Brasil - 2015	
Feiras nos Estados Unidos - Informações Gerais	

Eventos e Notícias

O website **Invest & Export Brasil** contém informações sobre missões, seminários e encontros além de oferecer ferramenta de busca de feiras e eventos nacionais e internacionais de diversos setores. Para acessar o site, [clique aqui](#).

16/09/2015 - 50 Anos do Departamento de Promoção Comercial e Investimento

Por ocasião do cinquentenário de criação do Departamento de Promoção Comercial e Investimentos (DPR), o Ministério das Relações Exteriores, em parceria com a Fundação Alexandre de Gusmão (FUNAG), realizará, no próximo dia 14 de outubro, com a presença de palestrantes nacionais e internacionais de renome, seminário sobre as perspectivas e melhores práticas das atividades de promoção comercial e de atração de investimentos.

Para maiores informações visite: <http://50anos.dpr.gov.br/>

Em comemoração aos 50 anos de criação do Departamento de Promoção Comercial e Investimentos do Itamaraty, o Consulado Geral em Miami reformulou a página de Feiras e Eventos Comerciais. O endereço eletrônico

(http://miami.itamaraty.gov.br/pt-br/feiras_e_eventos.xml)

noticia o calendário dos maiores e mais importantes acontecimentos do setor no Brasil.

O Departamento de Promoção Comercial e Investimentos (DPR) do Ministério das Relações Exteriores (MRE) veio atender à necessidade nacional de uma política de promoção das exportações, valendo-se do conhecimento e da experiência de seus quadros em diplomacia e em comércio internacional.

Ao longo do tempo, o Departamento tem passado por um processo de modernização que se reflete tanto em sua estrutura como na metodologia de trabalho adotada. O modelo de gestão do órgão foi remodelado em 1991 e em 1997, estabelecendo-se, desde então, o foco das atividades em inteligência comercial e no fornecimento de apoio no exterior para a realização de eventos do Governo e de outras instituições, abrangendo as funções de ações promocionais, desenvolvimento de mercados e produto e informações mercadológicas.

Dessa forma, o Itamaraty pode ajudar o País a progredir de forma consistente, atuando nas vertentes de exportação de produtos brasileiros; internacionalização de empresas brasileiras; atração de investimentos; e promoção de destinos turísticos nacionais. Para tanto, o DPR, entre muitas outras ações, organiza missões empresariais; edita publicações; e disponibiliza o portal eletrônico Guia de Comércio Exterior e Investimento – Invest & Export Brasil, em parceria com outros órgãos.

Ainda em comemoração pela data, o Ministério das Relações Exteriores, em parceria com a Fundação Alexandre de Gusmão (FUNAG), realizará, no próximo dia 14 de outubro, com a presença de palestrantes nacionais e internacionais de renome, seminário sobre as perspectivas e melhores práticas das atividades de promoção comercial e de atração de investimentos. Mais informações a respeito do evento podem ser encontradas no link: <http://50anos.dpr.gov.br/>

7. Brasil e ACNUR assinam documento para concessão de vistos a sírios



O Governo Brasileiro e o Alto Comissariado das Nações Unidas para os Refugiados (ACNUR) assinaram na última segunda-feira, 5 de outubro, em Genebra na Suíça, um documento de cooperação sobre o processo de concessão de vistos pelo Brasil a pessoas afetadas pelo conflito na Síria.

A cooperação prevê intercâmbio de informação, conhecimento e experiência, além de atividades de treinamento e capacitação, compartilhamento de material geral e específico, e também de técnicas de entrevista e de identificação de potenciais candidatos aos vistos emitidos com base na política humanitária do Governo brasileiro.

As atividades acordadas hoje em Genebra serão implantadas em caráter piloto nas representações consulares brasileiras na Jordânia, Líbano e Turquia. Seus resultados serão avaliados pelo Governo do Brasil e pelo ACNUR em março do ano que vem.

O acordo de cooperação entre o Brasil e o ACNUR é resultado da Resolução Normativa nº 20, editada pelo CONARE, no último dia 21 de setembro, que prorrogou por mais dois anos a Resolução Normativa nº 17. A norma facilita, desde 2013, a concessão de vistos especiais a pessoas afetadas pelo conflito na Síria. A medida permite que vítimas daquele conflito possam vir ao Brasil e solicitar refúgio com base na Lei 9474/1997 e nos acordos internacionais.

Segundo dados do Ministério da Justiça, 7.976 vistos foram emitidos com base nessas resoluções. Entre os cerca de 8.530 estrangeiros presentes no território brasileiro reconhecidos como refugiados pelo Governo do Brasil, os sírios representam o maior grupo, 2.097 pessoas.

8. Consulado-Geral e Miami City Ballet promovem o *Ballet Beyond Borders*

O Consulado Geral e o Miami City Ballet convidam para o evento *Ballet Beyond Borders*, no domingo, 25 de outubro, 14h, no Adrienne Arsht Center, em Miami.

A apresentação terá como principais atrações os bailarinos brasileiros do Miami City Ballet. Ao todo serão sete profissionais e doze estudantes recrutados em diversas cidades brasileiras, que se revezarão em cada uma das coreografias a serem apresentadas. No programa, três peças: o *pas de deux* de o *Lago dos Cisnes*, *Viscera* e *Fancy Free*.

Em *Fancy Free*, os bailarinos interpretarão três marinheiros que aproveitam um dia de folga em Nova York para encontrar três garotas da cidade. A coreografia de Jerome Robbins ilustra a experiência de ser jovem nos Estados Unidos dos anos 1940.

Os ingressos podem ser adquiridos pelo site: <http://www.arshtcenter.org/Tickets/Calendar/2015-2016-Season/Miami-City-Ballet/Program-I-Swan-Lake/>.



Serviço:

Ballet Beyond Borders

25 de outubro – 14h

Adriane Arsht Center – Ziff Ballet Opera House (1300 Biscayne Boulevard, Miami)

Ingressos: De US\$ 20 a US\$ 99 (+ taxas).

9. Provas do CELPE-Bras acontecem nos dias 20, 21 e 22 de outubro



As provas da segunda edição de 2015 do exame CELPE-Bras serão realizadas entre os dias 20 e 22 de outubro. O edital que dispõe sobre as normas de inscrição, aplicação, correção e divulgação dos resultados do exame, foi publicado pelo INEP no Diário Oficial da União (DOU) no seguinte endereço:

http://download.inep.gov.br/outras_acoes/celpe_bras/legislacao/2015/edital_n13_Celpe-Bras_2015.pdf

O CELPE-Bras é o Certificado de Proficiência em Língua Portuguesa para Estrangeiros, desenvolvido e outorgado pelo Ministério da Educação (MEC), aplicado no Brasil e em outros países com o apoio do Ministério das Relações Exteriores (MRE).

O CELPE-Bras é o único certificado brasileiro de proficiência em português como língua estrangeira reconhecido oficialmente. Fora do Brasil, é aceito em instituições de ensino e firmas como comprovação de competência na língua portuguesa e, no país, é exigido pelas universidades para ingresso em cursos de graduação e em programas de pós-graduação.

10. Informativo: Solicitação de Passaporte



O Consulado-Geral ainda não foi informado sobre a data em que passará a ser emitido o novo passaporte brasileiro, com validade de 10 anos. Nesse sentido, o Consulado-Geral reitera a orientação para que os brasileiros na jurisdição que estejam com seus passaportes vencidos

ou a vencer para não esperarem até o lançamento do novo passaporte para renovar seu documento.

Para viajar é preciso estar com o seu passaporte dentro da data de validade. Antes de começar a planejar seu próximo destino, não deixe de verificar o seu documento de viagem. Caso precise renová-lo, programe-se para fazê-lo com uma antecedência de, pelo menos, um mês. Para facilitar o atendimento, o Consulado-Geral do Brasil em Miami possui página eletrônica com o passo-a-passo do que é necessário para a renovação do passaporte. A lista completa de documentos para o seu caso específico pode ser encontrada no endereço eletrônico: <http://miami.itamaraty.gov.br/pt-br/passaporte.xml>

11. Ouvidoria Consular



A Ouvidoria Consular do Ministério das Relações Exteriores é responsável pelo processamento de comentários, sugestões, elogios e críticas referentes a toda a atividade consular das repartições brasileiras no exterior - aí incluídos atendimento em geral, rede consular, assistência, processamento de documentação e demais atividades afins.

Como contatar:

- Por e-mail: ouvidoria.consular@itamaraty.gov.br
- Por correio ou pessoalmente: na Ouvidoria Consular - Palácio do Itamaraty - Anexo I - Térreo Divisão de Assistência Consular - Esplanada dos Ministérios - Bloco "H" - Brasília/DF Brasil 70170-900.
- Por telefone: (55) (61) 2030 8804/8805/9712/8803 (de 8:00 até 20:00 - horário de Brasília)
- Por meio do preenchimento e entrega do Formulário de Opinião do Público.

Para mais informações, clique aqui e leia a seção “Ouvidoria Consular”, na página do Consulado-Geral.